



CITTÀ METROPOLITANA DI TORINO

CONSIGLIO METROPOLITANO DI TORINO

PROCESSO VERBALE DELL'ADUNANZA LXXIII

10 febbraio 2021

Presidenza: Chiara APPENDINO

Il giorno 10 del mese di febbraio duemilaventuno alle ore 15,30 in Torino, sotto la Presidenza della Sindaca Metropolitana Chiara APPENDINO e con la partecipazione del Segretario Generale Alberto BIGNONE, si è riunito il Consiglio Metropolitan come dall'avviso del 04 febbraio 2021 recapitato nel termine legale - insieme con l'Ordine del Giorno - ai singoli Consiglieri.

Sono intervenuti la Sindaca Metropolitana Chiara APPENDINO e i Consiglieri:

Alberto AVETTA - Barbara AZZARA' - Claudio MARTANO - Dimitri DE VITA - Fabio BIANCO - Graziano TECCO - Marco MAROCCO - Maria Grazia GRIPPO - Mauro CARENA - Mauro FAVA - Paolo RUZZOLA - Roberto MONTA' - Sergio Lorenzo GROSSO - Silvio MAGLIANO

Sono assenti i Consiglieri:

Antonio CASTELLO

Partecipano alla seduta, senza diritto di voto i Portavoce di:

Zona omogenea 2 "Torino Ovest", Zona omogenea 4 "Torino Nord", Zona omogenea 5 "Pinerolese", Zona omogenea 6 "Valli di Susa e Sangone", Zona omogenea 9 "Eporediese", Zona omogenea 10 "Chivassese", Zona omogenea 11 "Chierese-Carnagnolese"

Il presente processo verbale è redatto su n. 19 pagine interne ed è riferito a n. 11 documenti trattati nelle pagine seguenti:

Il Vice Sindaco Metropolitan apre la seduta alle ore 15,40.

NUM.	OGGETTO	PAG.
/	Processi verbali sedute Consiliari del 26 novembre 2020, 11, 18 e 24 dicembre 2020- Approvazione.	3
1	Interrogazione presentata dai consiglieri Magliano, Martano, Montà e Avetta avente quale oggetto “Aumentare la sicurezza stradale in SP 122: tempi certi e chiari per la realizzazione di entrambe le rotatorie nei pressi di Pavarolo e Montaldo”. Prot. n. 40-1828/2020	4
2	Interpellanza presentata dai consiglieri Grippo, Magliano, Montà e Avetta avente quale oggetto “Istituzione del Difensore Civico”. Prot. n. 8-4367/2021	5
3	Interpellanza presentata dal consigliere Avetta avente quale oggetto “Adeguamento del sistema autostradale e delle strade provinciali alle auto guida autonoma livello 2” Prot. n. 9-7640/2021	6
4	Nota di aggiornamento al Documento unico di programmazione - DUP 2021-2023 (articolo 170 comma 1 del D. Lgs. n. 267/2000 e s.m.i.). Approvazione DEL CONS 1	7-9
5	Bilancio di previsione finanziario 2021/2023 e relativi allegati. Approvazione ai sensi dell’art. 1, comma 8, della legge 07/04/2014 n. 56 e dell’art. 20, comma 2, lett. p) dello Statuto Metropolitan. DEL CONS 2	10-11
6	Regolamento per l’applicazione del canone patrimoniale di concessione e autorizzazione in materia di occupazione e mezzi pubblicitari - Revisione normativa e tariffaria in adeguamento ai disposti dell’art. 1, commi 816-847 della legge 27/12/2019 n. 160 e s.m.i. DEL CONS 3	12-13
7	Piano strategico metropolitan 2021-2023 della Città Metropolitana di Torino - Approvazione DEL CONS 4	14
8	Regolamento concernente l’armamento degli appartenenti al Corpo di polizia locale della Città Metropolitana di Torino. Approvazione DEL CONS 5	15
9	Art. 194 comma 1 lett. A) D. Lgs. 267/2000 e s.m.i.. Riconoscimento di legittimità di debiti fuori bilancio derivanti da sentenze esecutive. DEL CONS 6	16
10	Regolamento delle attività delle Guardie Ecologiche Volontarie della Città Metropolitana di Torino. Approvazione revisione DEL CONS 75	17
11	Proposta di mozione presentata dai consiglieri Grippo, Avetta, Martano, Magliano e Montà avente quale oggetto: “Sosta gratuita strisce blu”. MOZ n. 14/2021	18

**Processi verbali sedute Consiliari del 26 novembre 2020, 11, 18 e 24 dicembre 2020 -
Approvazione.**

Il Consiglio Metropolitan approva all'unanimità i processi verbali.

~~~~~

**Esito: approvati**

**Interrogazione presentata dai consiglieri Magliano, Martano, Montà e Avetta avente quale oggetto “Aumentare la sicurezza stradale in SP 122: tempi certi e chiari per la realizzazione di entrambe le rotatorie nei pressi di Pavarolo e Montaldo”.**

**Prot. n. 40-1828/2020**

Interventi:

Consigliere Metropolitano MAGLIANO - *illustrazione*

Consigliera Metropolitana GRIPPO - *chiede di poter aggiungere il suo nome quale firmataria del documento in discussione*

Consigliere Delegato BIANCO

Consigliere Metropolitano MAGLIANO - *replica*

~~~~~

Esito: discussa

Interpellanza presentata dai consiglieri Grippo, Magliano, Montà e Avetta avente quale oggetto "Istituzione del Difensore Civico".

Prot. n. 8-4367/2021

Interventi:

Consigliera Metropolitana GRIPPO - *illustrazione*

Sindaca Metropolitana APPENDINO

Consigliera Metropolitana GRIPPO – *replica*

Sindaca Metropolitana APPENDINO

~~~~~

**Esito: discussa**

**Interpellanza presentata dal consigliere Avetta avente quale oggetto “Adeguamento del sistema autostradale e delle strade provinciali alle auto guida autonoma livello 2”**

**Prot. n. 9-7640/2021**

Interventi:

Consigliere Metropolitan AVETTA - *illustrazione*

Consigliere Delegato BIANCO

Consigliere Metropolitan AVETTA - *replica*

~ ~ ~ ~ ~ ~ ~ ~

**Esito: discussa**

**Nota di aggiornamento al Documento unico di programmazione - DUP 2021-2023 (articolo 170 comma 1 del D. Lgs. n. 267/2000 e s.m.i.). Approvazione**

**DEL\_CONS 1**

Interventi:

Sindaca Metropolitana APPENDINO - *illustrazione della delibera e presentazione di due emendamenti*

Vice Sindaco Metropolitan MAROCCO - *presentazione e illustrazione di un emendamento*

Consigliera Metropolitana GRIPPO

Consigliere Metropolitan MONTA'

Vice Sindaco Metropolitan MAROCCO

Consigliere Metropolitan CARENA

Consigliere Metropolitan RUZZOLA - *dichiarazione di voto*

Consigliere Metropolitan MONTA'

Consigliere Delegato BIANCO

Consigliere Metropolitan RUZZOLA

Sindaca Metropolitana APPENDINO - *replica*

~~~~~

Votazione del primo emendamento, mediante appello nominale:

Presenti: 15

Votanti: 15

Favorevoli 13

(Appendino - Avetta - Azzarà - Bianco - Carena - De Vita - Grippo - Grosso - Magliano - Marocco - Martano - Montà - Tecco).

Astenuti 2

(Fava - Ruzzola).

Il primo emendamento risulta approvato.

~~~~~

Votazione del secondo emendamento, mediante appello nominale:

Presenti: 15

Votanti: 15

Favorevoli 13

(Appendino - Avetta - Azzarà - Bianco - Carena - De Vita - Grippo - Grosso - Magliano - Marocco - Martano - Montà - Tecco).

Astenuti 2

(Fava – Ruzzola).

**Il secondo emendamento risulta approvato.**

~ ~ ~ ~ ~

Votazione del terzo emendamento, mediante appello nominale:

Presenti: 15

Votanti: 15

Favorevoli 15

(Appendino - Avetta - Azzarà - Bianco - Carena - De Vita - Fava - Grippo - Grosso - Magliano - Marocco - Martano - Montà - Ruzzola – Tecco).

**Il terzo emendamento risulta approvato.**

~ ~ ~ ~ ~

Votazione della proposta di deliberazione comprensiva degli emendamenti testé approvati, mediante appello nominale:

Presenti: 15

Votanti: 15

Favorevoli 7

(Appendino - Azzarà - Bianco - De Vita - Grosso - Marocco - Tecco).

Astenuti 8

(Avetta - Carena - Fava - Grippo - Magliano - Martano - Montà - Ruzzola).

**La delibera risulta approvata**

~ ~ ~ ~ ~

Votazione dell'immediata esecutività della delibera testé approvata, mediante appello nominale:

Presenti: 15

Votanti: 15

Favorevoli 12

(Appendino - Avetta - Azzarà - Bianco - De Vita - Grippo - Grosso - Magliano - Marocco - Martano - Montà - Tecco).

Astenuti 3

(Carena - Fava - Ruzzola).

**La delibera risulta immediatamente eseguibile.**

~ ~ ~ ~ ~ ~ ~ ~

**Esito: approvata  
i.e.**

**Bilancio di previsione finanziario 2021/2023 e relativi allegati. Approvazione ai sensi dell'art. 1, comma 8, della legge 07/04/2014 n. 56 e dell'art. 20, comma 2, lett. p) dello Statuto Metropolitano.**

**DEL\_CONS 2**

Interventi:

Sindaca Metropolitana APPENDINO - *illustrazione della delibera e presentazione di un emendamento*

Consigliera Metropolitana GRIPPO

Consigliere Metropolitano MONTA'

Vice Sindaco Metropolitano MAROCCO

Consigliere Metropolitano CARENA

Consigliere Metropolitano RUZZOLA - *dichiarazione di voto*

Consigliere Metropolitano MONTA'

Consigliere Delegato BIANCO

Consigliere Metropolitano RUZZOLA

Sindaca Metropolitana APPENDINO – *replica*

~~~~~

Votazione dell'emendamento presentato, mediante appello nominale:

Presenti: 15

Votanti: 15

Favorevoli 11

(Appendino - Azzarà - Bianco - Carena - De Vita - Grippo - Grosso - Marocco - Martano - Montà - Tecco).

Contrari 2

(Fava - Ruzzola).

Astenuti 2

(Avetta - Magliano).

L'emendamento risulta approvato.

~~~~~

Votazione della proposta di deliberazione comprensiva dell'emendamento testé approvato, mediante appello nominale:

Presenti: 15

Votanti: 15

Favorevoli 7

(Appendino - Azzarà - Bianco - De Vita - Grosso - Marocco - Tecco).

Contrari 1

(Ruzzola).

Astenuti 7

(Avetta - Carena - Fava - Grippo - Magliano - Martano - Montà).

**La delibera risulta approvata.**

~~~~~

Votazione dell'immediata esecutività della deliberazione testé approvata, mediante appello nominale:

Presenti: 14

Votanti: 14

Favorevoli 11

(Appendino - Azzarà - Bianco - De Vita - Grippo - Grosso - Magliano - Marocco - Martano - Montà - Tecco).

Astenuti 3

(Carena - Fava - Ruzzola).

La deliberazione risulta immediatamente eseguibile.

~~~~~

**Esito: approvata  
i.e.**

**Regolamento per l'applicazione del canone patrimoniale di concessione e autorizzazione in materia di occupazione e mezzi pubblicitari - Revisione normativa e tariffaria in adeguamento ai disposti dell'art. 1, commi 816-847 della legge 27/12/2019 n. 160 e s.m.i.**

**DEL\_CONS 3**

Interventi:

Consigliere Delegato BIANCO - *illustrazione della deliberazione e presentazione di un emendamento*

Consigliere Metropolitaniano CARENA

~~~~~

Votazione dell'emendamento presentato, mediante appello nominale:

Presenti: 15

Votanti: 15

Favorevoli 13

(Appendino - Avetta - Azzarà - Bianco - Carena - De Vita - Grippo - Grosso - Magliano - Marocco - Martano - Montà - Tecco).

Astenuti 2

(Fava - Ruzzola).

L'emendamento risulta approvato.

~~~~~

Votazione della proposta di deliberazione comprensiva dell'emendamento testé approvato, mediante appello nominale:

Presenti: 14

Votanti: 14

Favorevoli 10

(Appendino - Avetta - Azzarà - Bianco - Carena - De Vita - Grosso - Magliano - Marocco - Tecco).

Astenuti 4

(Fava - Grippo - Martano - Ruzzola).

**La delibera risulta approvata.**

Votazione dell'immediata esecutività della deliberazione testé approvata, mediante appello nominale:

Presenti: 15

Votanti: 15

Favorevoli 13

(Appendino - Avetta - Azzarà - Bianco - Carena - De Vita - Grippo - Grosso - Magliano - Marocco - Martano - Montà - Tecco).

Astenuti 2

(Fava - Ruzzola).

**La delibera risulta immediatamente eseguibile.**

~~~~~

**Esito: approvata
i.e.**

**Piano strategico metropolitano 2021-2023 della Città Metropolitana di Torino -
Approvazione**

DEL_CONS 4

Interventi:

Consigliere Delegato DE VITA - *illustrazione*
Consigliere Metropolitano CARENA
Portavoce Zona Omogenea 9 - *ringraziamenti alla struttura*
Sindaca Metropolitana APPENDINO

~~~~~

Votazione della proposta di deliberazione, mediante appello nominale:

Non partecipa al voto: 1 (Fava)

Presenti: 14

Votanti: 14

Favorevoli 13

(Appendino - Avetta - Azzarà - Bianco - Carena - De Vita - Grippo - Grosso - Magliano - Marocco -  
Martano - Montà - Tecco).

Astenuti 1

(Ruzzola).

**La deliberazione risulta approvata.**

~~~~~

Esito: approvata

Regolamento concernente l'armamento degli appartenenti al Corpo di polizia locale della Città Metropolitana di Torino. Approvazione

DEL_CONS 5

Interventi:

Sindaca Metropolitana APPENDINO - *illustrazione*
Consigliera Metropolitana GRIPPO - *dichiarazione di voto*
Vice Sindaco Metropolitan MAROCCO
Consigliera Metropolitana GRIPPO

~~~~~

Votazione della proposta di deliberazione, mediante appello nominale:

Non partecipano al voto: 2 (Fava - Ruzzola)

Presenti: 12

Votanti: 12

Favorevoli 11

(Appendino - Azzarà - Bianco - De Vita - Grippo - Grosso - Magliano - Marocco - Martano - Montà - Tecco).

Astenuti 1

(Carena).

**La deliberazione risulta approvata.**

~~~~~

Esito: approvata

Art. 194 comma 1 lett. A) D. Lgs. 267/2000 e s.m.i.. Riconoscimento di legittimità di debiti fuori bilancio derivanti da sentenze esecutive.

DEL_CONS 6

Interventi:

Sindaca Metropolitana APPENDINO - *illustrazione*

~~~~~

Votazione della proposta di deliberazione, mediante appello nominale:

Non partecipano al voto = 2 (Fava - Ruzzola)

Presenti: 11

Votanti: 11

Favorevoli 7

(Appendino - Azzarà - Bianco - De Vita - Grosso - Marocco - Tecco).

Astenuti 4

(Carena - Grippo - Magliano - Martano)

**La delibera risulta approvata.**

~~~~~

Votazione dell'immediata esecutività della deliberazione testé approvata, mediante appello nominale:

Presenti: 12

Votanti: 12

Favorevoli 11

(Appendino - Azzarà - Bianco - Carena - De Vita - Grippo - Grosso - Marocco - Martano - Ruzzola - Tecco).

Astenuti 1

(Fava).

La delibera risulta immediatamente eseguibile.

~~~~~

**Esito: approvata  
i.e.**

**Regolamento delle attività delle Guardie Ecologiche Volontarie della Città Metropolitana di Torino. Approvazione revisione.**

**DEL\_CONS 75**

Interventi:

Sindaca Metropolitana APPENDINO - *riferisce in merito alla nota presentata dal consigliere Ruzzola, e quindi chiede che l'atto venga sospeso e la votazione rinviata al prossimo consiglio.*

Consigliera Delegata AZZARA'

Sindaca Metropolitana APPENDINO

Consigliera Metropolitana GRIPPO

Consigliere Metropolitaniano CARENA

Vice Sindaco MAROCCO - *conferma il rinvio dell'atto*

~~~~~

Esito: rinviata

**Proposta di mozione presentata dai consiglieri Grippo, Avetta, Martano, Magliano e Montà
avente quale oggetto: “Sosta gratuita strisce blu”.**

MOZ n. 14/2021

Interventi:

Consigliera Metropolitana GRIPPO – *illustrazione*

~~~~~

Votazione della proposta di mozione, mediante appello nominale:

Presenti: 11

Votanti: 11

Favorevoli 11

Azzarà - Bianco - Carena - De Vita - Fava - Grippo - Grosso - Marocco – Martano - Ruzzola -  
Tecco

**La mozione risulta approvata.**

~~~~~

Esito: approvata

Il Vice Sindaco Metropolitan MAROCCO, ai sensi dell'art. 3, comma 3 del Regolamento per il funzionamento del Consiglio Metropolitan, chiude la seduta alle ore 18.30.

Letto, confermato e sottoscritto

Firmato in originale

Il Segretario Generale
(Alberto Bignone)

La Sindaca Metropolitan
(Chiara Appendino)

Il presente processo verbale è stato approvato dal Consiglio Metropolitan nella seduta del 26 maggio 2021.

La seduta è stata integralmente registrata; il file audio è depositato presso gli uffici del Consiglio Metropolitan